

書き直し及び修正液での訂正不可！申請書は折り曲げ不可です

ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ  
ВИЗАЛЫҚ САУАЛНАМА



The Republic of Kazakhstan  
VISA APPLICATION FORM

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Ескертпе!**

Сауалнама баспалық өріптермен толық және ұқыпты түрде толтырылуы тиіс.  
Дұрыс толтырылмаған сауалнама кіру визасын беруден бас тартуға себеп болуы мүмкін.

**Attention!**

Application form should be filled in fully and accurately, in block letters.  
Wrong filling of application form can become a cause of refuse in issue of entry visa.

фотосуреті

photo

4cm x 3cm

白黒又はカラー

1. Тегі/Surname(s): 姓
2. Аты/First names: 名前
3. Өзге де тегі мен аты/Other names and surnames: その他の名(ミドルネームなど)
4. Жынысы/Sex:  Ер/Male  Әйел/Female 性別 該当欄に×印を記載
5. Туған күні/Date of birth: 01 01 1960  
күні/day айы/month жылы/year
6. Туған жері (қала және ел)/Place of birth (city and country): 出生地(都市・国) Tokyo Japan
7. Азаматтығы/Nationality: Japanese
- Туған кезіндегі азаматтығы/Nationality by birth: 国籍
8. Отбасы жағдайы/Marital status:  
 бойдақ/single 独身  үйленген (күйеуде)/married 既婚  
 ажырасқан/divorced 離婚  тұл ер (жесір)/widow(er) 未亡人  
下記すべての該当項目 に×印  
を記入してください
9. Егер үйленген (күйеуде) болсаңыз жұбайыңыздың (зайыбыңыздың) аты-жөнін және азаматтығын көрсетіңіз/If you are married, please, inform your spouse's full name and nationality: 配偶者名と国籍 (既婚の場合)
10. Тұрақты тұратын мекен-жайы/Your permanent home address: 現住所  
тел/tel. 電話番号
11. Мамандығы және лауазымы/Occupation (educational background and position):  
職業・役職 学校名・学部
12. Жұмыс орны/Place of work: 勤務先名・勤務地  
мекен-жайы/address: \_\_\_\_\_ тел/tel. 会社電話番号
13. Паспорт түрі/Type of passport: 旅券の種類  
 дипломаттық/diplomatic  қызметтік/service 弊社ではOrdinary (一般旅券のみの取り扱いです)  
 ұлттық/ordinary  басқа құжат түрі/other type of document  
Нөмірі/Number: 旅券番号 берілген күні/date of issue: 発行日 берілген жері/issued by:  
M.F.A. Tokyo Japan 発行機関 қолданыс мерзімі/valid till: 旅券失効日
14. Туған елінен тыс тұратын адамдар үшін: тұратын мемлекетіне қайтуға рұқсаты бар ма?/For person who lives outside of the country of origin: have you got a permission to return to the country of living?:  Жоқ/No  Бар/Yes  
国籍のある国以外にお住いの場合、居住国の再入国許可はお持ちですか  
Рұқсаты болған жағдайда, құжат нөмірін және қолданыс мерзімін көрсетіңіз/If yes, please indicate the number of this document and its validity: 許可証の番号と有効期限
15. Бұрын Қазақстанда болғансыз ба?/Have you visited the Republic of Kazakhstan before?:  Жоқ/No  Иә/Yes  
前回の訪問日時と目的  
Болған жағдайда, бұрынғы сапарларыңыздың күндерін және мақсатын көрсетіңіз/If yes, indicate the date and purpose of the visit(s): \_\_\_\_\_
16. Сіздің Қазақстан Республикасына келуіңізге бұрын рұқсат берілмеген жағдай болды ма?/Have you ever been refused entry to the Republic of Kazakhstan?:  Жоқ/No  Иә/Yes. Бас тартылған жағдайда, себептерін жазыңыз (қашан және кім рұқсатты берген жоқ)/If yes, please give details below (when and by whom):  
加 スタンへの入国を拒否されたことがありますか (その詳細を記入)
17. Сапардың мақсаты/Purpose of travel: 渡航目的 (業務の場合は具体的な業務内容を明記)
18. Қабылдайтын тарап (мекен-жайы, тел.)/Inviting organization (address, tel.):  
招聘機関 (住所・電話番号)  
немесе жауапты тұлға туралы мәлімет (толық аты-жөні, мекен-жайы, тел.)/or person, arranging your visit to Kazakhstan (full name, address, tel.): 加 スタン渡航を手配した人 (フルネーム・住所。電話番号)